



AGENCIES & CROWN CORPORATIONS

A list of all federal government agencies (AGY), crown corporations (CC) and other quasi- and fully independent federal government bodies. Includes the mailing address, phone and FAX numbers, E-mail address, and World Wide Web site of the agency. Indicates the agency's president, chief executive officer or senior civil servant, as well as a media relations contact. Finally, indicates the federal ministry to which the agency or crown corporation reports.

ADVISORY COUNCIL ON SCIENCE AND TECHNOLOGY / CONSEIL CONSULTATIF DES SCIENCES ET DE LA TECHNOLOGIE

235 Queen St., Ottawa, ON K1A 0H5
Phone: 613-954-3018 FAX: 613-990-2007
E-mail: acst.cca@ic.gc.ca
World Wide Web: <http://acst-cst.gc.ca>
Ms Jacquelyn Scott, Deputy Chair
Phone: 613-995-9001
Marshall Moffat, Executive Director
Phone: 613-993-6858

ATLANTIC CANADA OPPORTUNITIES AGENCY / AGENCE DE PROMOTION ÉCONOMIQUE DU CANADA ATLANTIQUE

Blue Cross Centre, 644 Main St., 3rd Fl.,
P.O. Box 6051, Moncton, NB E1C 9J8
Phone: 506-851-2271/800-561-7862
FAX: 506-851-7403
World Wide Web: <http://www.acoa-apeca.gc.ca>
Brian Dick, Vice-President, Policy and Programs
Phone: 506-851-3550 FAX: 506-851-7403
E-mail: Brian.Dick@acoa-apeca.gc.ca
Deepak Obhrai, Parliamentary Secretary
Peter Van Loan, Parliamentary Secretary
Monique Collette, President
Phone: 506-851-6128 FAX: 506-851-7403
E-mail: president-presidente@acoa-apeca.gc.ca
Sherril Minns, A/Vice-President, Finance & Corporate Services
Phone: 506-851-6438 FAX: 506-851-7403
E-mail: sherril.minns@acoa-apeca.gc.ca
Murielle Belliveau, Director General, Communications
Phone: 506-851-7731 FAX: 506-851-7403
E-mail: murielle.belliveau@acoa-apeca.gc.ca

ATLANTIC PILOTAGE AUTHORITY / ADMINISTRATION DE PILOTAGE DE L'ATLANTIQUE CANADA

1959 Upper Water St., Ste. 1402,
Halifax, NS B3J 3N2
Phone: 902-426-2550 FAX: 902-426-7333
World Wide Web: <http://www.atlanticpilotage.com>
Anne (Castonguay) Soucie, Chairman
Phone: 902-426-2550 FAX: 902-426-7333
Donna Pardy, Public Sector Rep
Phone: 902-426-2553 FAX: 902-426-7333
R. Anthony McGuinness, CEO

ATOMIC ENERGY OF CANADA LTD. / ÉNERGIE ATOMIQUE DU CANADA LTÉE

2251 Speakman Dr.,
Mississauga, ON L5K 1B2
Phone: 905-823-9040 FAX: 905-823-1290
E-mail: publicaffairs@aecl.ca
World Wide Web: <http://www.aecl.ca>
Marnice Paikin, Director

Ian Dovey, Manager, Media Relations
Phone: 905-823-9040 ex4641

Robert Van Adel, President & CEO
Phone: 905-823-9040 x7330
FAX: 905-403-7301

Jean-Pierre Soublière, Chairman of the Board (Acting)

AUDITOR GENERAL OF CANADA / BUREAU DU VÉRIFICATEUR GÉNÉRAL DU CANADA

C.D. Howe Bldg., West Tower, 240 Sparks St., 11th Fl., Ottawa, ON K1A 0G6
Phone: 613-995-3708 FAX: 613-957-0474
E-mail: communications@oag-bvg.gc.ca
World Wide Web: <http://www.oag-bvg.gc.ca>
Sheila Fraser, Auditor General
Phone: 613-992-2512 FAX: 613-957-4023
E-mail: Sheila.Fraser@oag-bvg.gc.ca
Susan Wheeler, Principal, Communications
Phone: 613-952-0213 x6555
FAX: 613-957-0474
E-mail: Susan.Wheeler@oag-bvg.gc.ca
Jocelyne Therrien, Principal, Parliamentary Liaison
Phone: 613-952-0213 x4352
FAX: 613-957-0474
E-mail: jocelyne.therrien@oag.bvg.gc.ca
Julie Hébert, Manager, Media Relations
Phone: 613-952-0213 x6292
FAX: 613-957-0474
E-mail: Julie.Hebert@oag-bvg.gc.ca

BANK OF CANADA / BANQUE DU CANADA

234 Wellington St., Ottawa, ON K1A 0G9
Phone: 613-782-8111/800-303-1282
FAX: 613-782-8655

World Wide Web:
<http://www.bankofcanada.ca>

Janet Cosier, Chairperson

David A. Dodge, Governor
Phone: 613-782-8501 FAX: 613-782-7003
E-mail: ddodge@bankofcanada.ca

Pierre Laprise, Media Relations
Phone: 613-782-8782 FAX: 613-782-8874
E-mail: plaprise@bankofcanada.ca

BLUE WATER BRIDGE AUTHORITY

1 Bridge St., Point Edward, ON N7V 4J5
Phone: 519-336-2720
FAX: 519-336-7622

World Wide Web: www.bwba.org

Dan Elash, President and CEO
Phone: 519-336-2720

Stan Korosec, VP, Operations
Phone: 519-336-2720

BUSINESS DEVELOPMENT BANK OF CANADA / BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CANADA

BDC Bldg., 5 Place Ville Marie, Ste. 400,
Montréal, QC H3B 5E7
Phone: 514-283-5904/888-463-6232
FAX: 877-329-9232

E-mail: info@bdc.ca
World Wide Web: <http://www.bdc.ca>

Jean-René Halde, President & CEO
Phone: 514-283-4641 FAX: 514-283-9714

Cedric Ritchie, Chairman

Denise Arab, Director, Communication & Issues Management
Phone: 514-283-3054 FAX: 514-283-7838
E-mail: denise.arab@bdc.ca

CANADA AVIATION MUSEUM / MUSÉE DE L'AVIATION DU CANADA

P.O. Box 9724, Stn. T, Ottawa, ON K1G 5A3
Phone: 613-993-2010 FAX: 613-990-3655
E-mail: aviation@technomuses.ca
World Wide Web:
<http://www.aviation.technomuses.ca>

Anthony Smyth, Director General
Phone: 613-990-2526

Christina Lucas, Chief of Communications & Marketing
Phone: 613-993-4243
E-mail: clucas@technomuses.ca

CANADA BORDER SERVICES AGENCY / AGENCE DES SERVICES FRONTIERS DU CANADA

191 Laurier Ave. W., 15th Fl.,
Ottawa, ON K1A 0L5
Phone: 204-983-3500/1-800-461-9999
E-mail: CBSA-ASFC@canada.gc.ca
World Wide Web:
www.cbsa-asfc.gc.ca/menu-e.html

Alain Jolicoeur, President

**CANADA COUNCIL FOR THE ARTS /
CONSEIL DES ARTS DU CANADA**

350 Albert St. 12th Fl, P.O. Box 1047,
Ottawa, ON K1P 5V8
Phone: 613-566-4414/800-263-5588
FAX: 613-566-4390
E-mail: info@canadacouncil.ca
World Wide Web:
http://www.canadacouncil.ca/

Karen Kain, Chair
Phone: 613-566-4414 x4208
FAX: 613-566-4411

Robert Sirman, Director
Phone: 613-566-4414 ex 4200
FAX: 613-566-4411
E-mail: robert.sirman@canadacouncil.ca

Carol Bream, A/Director, Public Affairs,
Research and Communications
Phone: 613-566-4414 x5201
FAX: 613-566-4407
E-mail: carol.bream@canadacouncil.ca

John Goldsmith, Director, Partnerships,
Networks and Arts Promotion
Phone: 613-566-4414 x 4130
FAX: 613-566-4407
E-mail: john.goldsmith@canadacouncil.ca

Donna Balkan, Senior Communications
Manager
Phone: 613-566-4414 x4134
FAX: 613-566-4407
E-mail: donna.balkan@canadacouncil.ca

**CANADA CUSTOMS AND REVENUE
AGENCY / L'AGENCE DES DOUANE ET DE
REVENUE DU CANADA**

2265 St-Laurent Blvd., 2nd Fl.,
Ottawa, ON K1G 4K3
Phone: 613-991-0589
World Wide Web: http://www.cra-arc.gc.ca

Elaine Routledge, Assistant Commissioner,
Compliance Programs Branch
Phone: 613-957-3709 FAX: 613-952-6772

Michel Dorais, Commissioner
Phone: 613-957-3688 FAX: 613-952-1547

Barbara Slater, Assistant Commissioner,
Assesment & Benefit Services Branch
Phone: 613-954-6144 FAX: 613-954-4434

Rod Quiney, Assistant Commissioner, Pacific
Regional Office
Phone: 604-666-0456 FAX: 604-666-1028

William Baker, Deputy Commissioner and
COO
Phone: 613-957-3688 FAX: 613-991-4142

James Ralston, Assistant Commissioner,
Finance & Administration
Phone: 613-946-1763 FAX: 613-948-5776

Lawrence Hillier, Assistant Commissioner,
Ontario Regional Office
Phone: 905-566-6041 FAX: 905-566-6043

Monique Leclair, Assistant Commissioner,
Québec Regional Office
Phone: 514-496-4580 FAX: 514-496-6983

Charles MacNab, Senior General Counsel,
Legal Services
Phone: 613-957-2358 FAX: 613-957-2371

Stephen Rigby, Director General, Corporate
Affairs
Phone: 613-957-3708 FAX: 613-954-6042

**CANADA DEPOSIT INSURANCE
CORPORATION / SOCIÉTÉ D'ASSURANCE-
DÉPÔTS DU CANADA**

50 O'Connor St., 17th Fl., P.O. Box 2340,
Stn. D, Ottawa, ON K1P 5W5
Phone: 613-996-2081/800-461-2342
FAX: 613-996-6095
E-mail: info@cdic.ca
World Wide Web: http://www.cdic.ca

Guy L. Saint-Pierre, President & CEO
Phone: 613-995-8659 FAX: 613-996-6095

Ronald N. Robertson, Chairperson

Michele Bourque, Vice-President, Insurance
& Risk
Phone: 613-995-6820 FAX: 613-943-1967

**CANADA DEVELOPMENT INVESTMENT
CORPORATION**

L'Esplanade Laurier, 140 O'Connor St.,
P.O. Box 71058, Ottawa, ON K2P 2L9
Phone: 613-943-9391
FAX: 613-943-9390
Donald McQueen, Chairperson

**CANADA ECONOMIC DEVELOPMENT
FOR QUÉBEC REGIONS /
DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE CANADA
POUR LES RÉGIONS DU QUÉBEC**

800, square Victoria, bur. 3800,
P. O. Box 247, Montréal, QC H4Z 1E8
Phone: 514-283-6412 FAX: 514-283-3302
E-mail: www@dec-ced.gc.ca
World Wide Web: http://www.dec-ced.gc.ca

Jean-Pierre Blackburn, Minister
Phone: 514-283-6412 FAX: 514-496-5096
E-mail: jean-pierre.blackburn@dec-ced.gc.ca

Michelle d'Auray, Deputy Minister
Phone: 514-283-4843 FAX: 514-283-7778
E-mail: michelle.d'auray@dec-ced.gc.ca

Michelle d'Auray, Présidente
Phone: 514-283-1843 FAX: 514-283-7778
E-mail: michelle.d'auray@dec.ced.gc.ca

Gilbert Brunet, Directeur général
Phone: 514-283-8817 FAX: 514-283-7951
E-mail: gilbert.brunet@dec-ced.gc.ca

Michele Désy-Martin, Directrice, Promotion
et diffusion de l'information
Phone: 514-283-8871 FAX: 514-283-7951
E-mail: michele.desy-martin@dec-ced.gc.ca

Johanne Gravel, Directrice, Communications
régionales
Phone: 514-283-8827 FAX: 514-283-6210
E-mail: johanne.gravel@dec-ced.gc.ca

Eric Lebel, Directeur, Stratégies et affaires
corporatives
Phone: 514-496-1997 FAX: 514-283-6210

**CANADA EMISSION REDUCTION
INCENTIVES AGENCY (CLIMATE FUND
AGENCY) / CHANGEMENTS CLIMATIQUES**

Place Vincent Massey, 15th Fl., 351 St.
Joseph Blvd., Gatineau, QC K1A 0H3
Phone: 819-934-6854/1-800-622-6232
World Wide Web: http://climatechange.gc.ca
Allan Amey, President

**CANADA EMPLOYMENT INSURANCE
COMMISSION**

Place du Portage, Phase IV, 140 Promenade
du Portage, Gatineau, QC K1A 0J9
Phone: 819-994-4514 FAX: 819-953-8991

World Wide Web: www.ei-ae.gc.ca

Alan Nymark, Chairperson
Patricia Blackstaffe, Commissioner, Workers
Phone: 819-994-6208 FAX: 819-994-7581

André Piché, Commissioner, Employers
Phone: 819-994-6202 FAX: 819-953-8991

**CANADA INDUSTRIAL RELATIONS BOARD /
CONSEIL CANADIEN DES RELATIONS
INDUSTRIELLES**

C.D. Howe Bldg., 4th Fl. West, 240 Sparks
St., Ottawa, ON K1A 0X8
Phone: 800-575-9696 FAX: 613-995-9493
E-mail: info@cirb-ccri.gc.ca
World Wide Web: http://www.cirb-ccri.gc.ca

Warren Edmondson, Chairperson
Phone: 613-947-5366 FAX: 613-947-3894
E-mail: wa-edmondson@cirb-ccri.gc.ca

Akivah Starkman, Executive Director
Phone: 613-947-5429 FAX: 613-947-3894
E-mail: astarkman@cirb-ccri.gc.ca

Sylvie Riverin, Communications Manager
Phone: 613-947-5397 FAX: 613-947-5407
E-mail: sriverin@cirb-ccri.gc.ca

**CANADA INVESTMENT AND SAVINGS /
PLACEMENTS ÉPARGNE CANADA**

110 Yonge St., Ste. 900,
Toronto, ON M5C 1T4
Phone: 416-952-1252 FAX: 416-952-1270
E-mail: csb@csb.gc.ca
World Wide Web: http://www.csb.gc.ca

Louise Montague, Chief Operating Officer and
Vice President
Phone: 416-952-1250 FAX: 416-952-1270
E-mail: montague.louise@fin.gc.ca

Cynthia Cusinato, Media Relations
Spokesperson
Phone: 613-992-9033 FAX: 613-992-1672
E-mail: cusinato.cynthia@fin.gc.ca

**CANADA LANDS COMPANY LTD. /
SOCIÉTÉ IMMOBILIÈRE DU CANADA LTÉE**

One University Ave., Ste. 1200,
Toronto, ON M5J 2P1
Phone: 416-952-6100 FAX: 416-952-6200
E-mail: clc@clc.ca
World Wide Web: http://www.clc.ca

Marc Rochon, Chairman
Phone: 416-952-6100 FAX: 416-952-6200
E-mail: info@clc.ca

Gordon McIvor, Vice-President, Public &
Government Affairs
Phone: 416-952-6111 FAX: 416-952-6115
E-mail: gmcivor@clc.ca

**CANADA MORTGAGE AND HOUSING
CORPORATION / SOCIÉTÉ CANADIENNE
D'HYPOTHÈQUES ET DE LOGEMENT**

700 Montreal Rd., Ottawa, ON K1A 0P7
Phone: 613-748-2367/613-748-2300
FAX: 613-748-2098
E-mail: chlc@cmhc-schl.gc.ca
World Wide Web:
http://www.cmhc-schl.gc.ca

Dino Chiesa, Chairman of the Board of
Directors, CMHC

Karen Kinsley, President & CEO
Phone: 613-748-2900 FAX: 613-748-2067
E-mail: kkinsley@cmhc-schl.gc.ca

FEDERAL

70 / AGENCIES & CROWN CORPORATIONS

Peter De Barros, Director, Corporate Relations and Communications
Phone: 613-748-2143 FAX: 613-748-2301
E-mail: pdebarro@cmhc-schl.gc.ca

CANADA-NEWFOUNDLAND OFFSHORE PETROLEUM BOARD / OFFICE CANADA-TERRE-NEUVE DES HYDROCARBURES EXTRACÔTIERS

TD Place, 140 Water St., 5th Fl., St. John's, NL A1C 6H6
Phone: 709-778-1400 FAX: 709-778-1473
E-mail: postmaster@cnopb.nf.ca
World Wide Web:
<http://www.cnopb.nfnet.com>

F. Way, Chairman & CEO
Phone: 709-778-1452 FAX: 709-778-1473
E-mail: fway@cnopb.nf.ca

Edith Robichaud Davis, Media Contact
Phone: 506-453-2850 FAX: 506-444-4586
E-mail: edith.robichaud-davis@gnb.ca

CANADA-NOVA SCOTIA OFFSHORE PETROLEUM BOARD / OFFICE CANADA-NOUVELLE ÉCOSSE DES HYDROCARBURES EXTRACÔTIERS

T.D. Centre, 1791 Barrington St., 6th Fl., Halifax, NS B3J 3K9
Phone: 902-422-5588 FAX: 902-422-1799
E-mail: postmaster@cnsopb.ns.ca
World Wide Web: <http://www.cnsopb.ns.ca>

Jim E. Dickey, CEO
Phone: 902-422-5588 FAX: 902-422-1799

Neil Dawe, Public Information Coordinator
Phone: 902-496-0744 FAX: 902-422-1799
E-mail: ndawe@cnsopb.ns.ca

CANADA PLACE CORPORATION

Corporate Office, 999 Canada Place, Ste. 780, Vancouver, BC V6C 3E1
Phone: 604-775-7200 FAX: 604-775-6251
World Wide Web: <http://www.canadaplace.ca>

Douglas Leung, Chairman
Phone: 604-775-7200 FAX: 604-775-6251

Mike Shardlow, President & CEO
Phone: 604-775-7200 FAX: 604-775-6251

Andy O'Neill, Director, Facilities
Phone: 604-775-7200 FAX: 604-775-6251

Andrew Mann, CFO
Phone: 604-775-7200 FAX: 604-775-6251

CANADA POST CORPORATION / SOCIÉTÉ CANADIENNE DES POSTES

1 Dundas St. W., Ste. 700, Toronto, ON M5G 2L5
Phone: 613-734-8888/1-800-267-1177
FAX: 613-734-6084
World Wide Web: <http://www.canadapost.ca>

Moya Greene, President & CEO
Phone: 613-734-8440 FAX: 613-734-6084

Robert Waite, Communications and Stakeholder Relations
Phone: 613-734-8440 FAX: 613-734-6658
E-mail: robert.waite@canadapost.ca

CANADA REVENUE AGENCY / AGENCE DU REVENU DU CANADA

Connaught Building, 7th Floor South, 555 Mackenzie Avenue, Ottawa, ON K1A 0L5
Phone: 613-995-2960 FAX: 613-952-6608
World Wide Web: <http://www.cra-arc.gc.ca/>

Carol Skelton, Minister
Phone: 613-995-1551

Michel Dorais, Commissioner
Phone: 613-957-3688 FAX: 613-996-3374

James Ralston, Chief Financial Officer and Assistant Commissioner
Phone: 613-946-1763 FAX: 613-948-5776

Fiona MacLeod, Director, Communications
Phone: 613-947-7298

J. Patrick Beynon, Assistant Commissioner and CIP, Information Technology
Phone: 613-954-8983 FAX: 613-957-9058

Brian McCauley, Assistant Commissioner, Legislative and Regulatory Affairs
Phone: 613-957-3708 FAX: 613-957-2067

Jean Chartier, Assistant Commissioner, Public Affairs
Phone: 613-957-3508 FAX: 613-954-7955

Buy Proulx, Assistant Commissioner, Taxpayer Services and Debt Management
Phone: 613-954-1269 FAX: 613-952-6395

CANADA SCHOOL OF PUBLIC SERVICE / ÉCOLE DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA

De La Salle Campus, 373 Sussex Dr., Ottawa, ON K1N 6Z2
Phone: 613-995-2263 FAX: 819-953-7953
E-mail: info@cspss-efpc.gc.ca
World Wide Web:
www.myschool-monecole.gc.ca/main_e.html

Ruth Dantzer, President
E-mail: ruth.dantzer@cspss.efpc.gc.ca
Kevin Lynch, Chairman

CANADIAN AIR TRANSPORT SECURITY AUTHORITY / ADMINISTRATION CANADIENNE DE LA SÛRETÉ DU TRANSPORT AÉRIEN

99 Bank St., 13th Fl., Ottawa, ON K1P 6B9
1-888-294-2202
FAX: 613-991-6726
World Wide Web: www.catsa-acsta.gc.ca

Brian Flemming, Chairperson
Jacques Duchesneau, CEO

CANADIAN ARTISTS AND PRODUCERS PROFESSIONAL RELATIONS TRIBUNAL / TRIBUNAL CANADIEN DES RELATIONS PROFESSIONNELLES ARTISTES- PRODUCTEURS

240 Sparks St., 1st Fl., Ottawa, ON K1A 1A1
Phone: 613-996-4052/800-263-2787
FAX: 613-947-4125
E-mail: info@cappprt-tercpap.gc.ca
World Wide Web:
<http://www.cappprt-tercpap.gc.ca>

Josee Dubois, Executive Director
Phone: 613-996-4052 FAX: 613-947-4125

Lorraine Farkas, Director, Research & Communications
Phone: 613-947-4265 FAX: 613-947-4125

CANADIAN BROADCASTING CORPORATION / SOCIÉTÉ RADIO-CANADA

181 Queen St, P.O. Box 3220, Stn. C, Ottawa, ON K1P 1K9
Phone: 613-288-6000 FAX: 613-288-6245
E-mail: liaison@ottawa.cbc.ca
World Wide Web:
<http://www.cbc.radio-canada.ca>

Richard Stursberg, Executive Vice-President, CBC Television
Phone: 416-205-7217 FAX: 416-205-6980
E-mail: richard_stursberg@cbc.ca

Jane Chalmers, Vice-President, CBC Radio
Phone: 416-205-6279 FAX: 416-205-3573
E-mail: jane_chalmers@cbc.ca

Sylvain Lafrance, Vice-President, Radio-Canada, Télévision de Radio-Canada and New Media
Phone: 514-597-4779 FAX: 514-597-4794
E-mail: sylvain_lafrance@cbc.ca

William B. Chambers, Vice-President, Communications
Phone: 416-205-5735 FAX: 416-205-2825
E-mail: bill_chambers@cbc.ca

Robert Rabinovitch, President & CEO
Phone: 613-288-6061 FAX: 613-288-6245
E-mail: robert_rabinovitch@cbc.ca

CANADIAN CENTRE FOR MANAGEMENT DEVELOPMENT / CENTRE CANADIEN DE GESTION

373 Sussex Dr., Ottawa, ON K1N 6Z2
Phone: 613-943-7875 FAX: 613-947-3706
World Wide Web: <http://www.ccmd-ccg.gc.ca>

Alex Himelfarb, Chairman
Phone: 613-957-5400

David Waung, Acting President
Phone: 613-996-1363 FAX: 613-943-1038

Robert Makichuk, Manager- Media Relations
Phone: 613-943-7875 FAX: 613-947-3706
E-mail: Makichuk.Robert@tbs-sct.gc.ca

CANADIAN CENTRE FOR OCCUPATIONAL HEALTH AND SAFETY / CENTRE CANADIEN D'HYGIÈNE ET DE SÉCURITÉ AU TRAVAIL

135 Hunter St. E., Hamilton, ON L8N 1M5
Phone: 905-572-2981/800-263-8466
FAX: 905-572-4500
World Wide Web: <http://www.ccohs.ca>

John S. McKennirey, Chair, ADM, Labour Branch
Phone: 819-953-3777

S. Len Hong, President & CEO
Phone: 905-572-2981 x4433
FAX: 905-572-4419
E-mail: hongl@ccohs.ca

Bonnie Easterbrook, Controller
Phone: 905-572-2981, x4401
FAX: 905-572-2206

CANADIAN COAST GUARD / GARDE CÔTIÈRE CANADIENNE

200 Kent St., 13th Fl., Station 13228, Ottawa, ON K1A 0E6
Phone: 613-993-0999 FAX: 613-990-1866
E-mail: info@dfo-mpo.gc.ca
World Wide Web: <http://www.ccg-gcc.gc.ca>

John Adams, Commissioner
Phone: 613-998-1571 FAX: 613-990-2780

Larry Murray, Deputy Minister
Phone: 613-998-1570 FAX: 613-990-2780

Shannon Sheil, Communications Manager
Phone: 613-993-2533 FAX: 613-990-1866

**CANADIAN COMMERCIAL CORPORATION /
CORPORATION COMMERCIALE CANADIENNE**

50 O'Connor St., Ste. 1100,
Ottawa, ON K1A 0S6
Phone: 613-996-0034/800-748-8191
FAX: 613-995-2121
World Wide Web: <http://www.ccc.ca>

Alan Curleigh, Chairman
Phone: 613-995-9585 FAX: 613-995-2121
John McBride, President
Phone: 613-996-0042 FAX: 613-992-2134

**CANADIAN CULTURAL PROPERTY EXPORT
REVIEW BOARD / COMMISSION**

**CANADIENNE D'EXAMEN DES
EXPORTATIONS DE BIENS CULTURELS**
15 Eddy St., Gatineau, QC K1A 0M5
Phone: 819-997-7761 FAX: 819-997-7757
E-mail: revboard_sec@pch.gc.ca
World Wide Web:
http://www.pch.gc.ca/arts/heritage/mcp_e.html

**CANADIAN DAIRY COMMISSION /
COMMISSION CANADIENNE DU LAIT**

Building 55, NCC Driveway, 960 Carling
Ave., Ottawa, ON K1A 0Z2
Phone: 613-792-2000 FAX: 613-792-2009
E-mail: cdc-ccl@em.agr.ca
World Wide Web: <http://www.cdc.ca>
John Core, Chairman & CEO
Phone: 613-792-2060 FAX: 613-998-4492
Carl Harrison, Vice-Chairman
Phone: 613-792-2040 FAX: 613-998-4492

**CANADIAN ENVIRONMENTAL ASSESSMENT
AGENCY / AGENCE CANADIENNE
D'ÉVALUATION ENVIRONNEMENTALE**

22nd Fl., 160 Elgin St, Ottawa, ON K1A 0H3
Phone: 819-997-1000 FAX: 819-994-1469
E-mail: info@ceaa-acee.gc.ca
World Wide Web: <http://www.ceaa.gc.ca>
Jean-Claude Bouchard, President
Phone: 613-957-0039
E-mail: jean-claude.bouchard@ceaa.acee.gc.ca
Nancy Shipman, Communications
Phone: 613-948-2673 FAX: 819-953-2891
E-mail: nancy.shipman@ceaa.acee.gc.ca

**CANADIAN FILM DEVELOPMENT
CORPORATION (TELEFILM CANADA) /
SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT DE
L'INDUSTRIE CINÉMATOGRAPHIQUE
CANADIENNE**

360 St. Jacques St., Ste. 700,
Montreal, QC H2Y 4A9
Phone: 514-283-6363/800-567-0890
FAX: 514-283-8212
E-mail: info@telefilm.qc.ca
World Wide Web: <http://www.telefilm.gc.ca>
Charles Belanger, Board Chair
Wayne Clarkson, Executive Director
Phone: 514-283-6363 FAX: 514-283-2365
Jean-Claude Mahe, Director
Communications, Public Affairs & Festivals
Phone: 514-283-6363

**CANADIAN FOOD INSPECTION AGENCY /
AGENCE CANADIENNE D'INSPECTION DES
ALIMENTS**

59 Camelot Dr., Nepean, ON K1A 0Y9
Phone: 613-225-2342 FAX: 613-228-6621
World Wide Web:
<http://www.inspection.gc.ca>
François Guimont, President
Phone: 613-225-2342 x3737
FAX: 613-228-6608
Michael Rosen, Chief Information Officer
Phone: 613-221-4476 FAX: 613-228-6137
E-mail: rosenm@inspection.gc.ca

**CANADIAN GRAIN COMMISSION /
COMMISSION CANADIENNE DES GRAINS**

303 Main St., Ste. 600,
Winnipeg, MB R3C 3G8
Phone: 204-983-2770/800-853-6705
FAX: 204-983-2751
World Wide Web: <http://www.cgc.ca>

Leonard J. Edwards, Deputy Minister
Phone: 613-759-1000

Wayne Easter, Parliamentary Secretary
Phone: 613-759-1000

Chris Hamblin, Chief Commissioner
Phone: 204-983-2735 FAX: 204-983-2751

Louise Worster, Communications Coordinator
Phone: 204-983-2748 FAX: 204-984-7325

**CANADIAN HUMAN RIGHTS COMMISSION
/ COMMISSION CANADIENNE DES DROITS
DE LA PERSONNE**

344 Slater St., Ottawa, ON K1A 1E1
Phone: 613-995-1151/800-999-6899
FAX: 613-996-9661
E-mail: infocom@chrc-ccdp.ca
World Wide Web: <http://www.chrc-ccdp.ca>
Vacant, Chief Commissioner
Phone: 613-943-9144 FAX: 613-941-6810
Marie-Anne St-Amour, Media & External
Relations
Phone: 613-943-9115 FAX: 613-995-2389
E-mail: marie-anne.st-amour@chrc-ccdp.ca

**CANADIAN INSTITUTES OF HEALTH
RESEARCH / INSTITUTS DE RECHERCHE
EN SANTÉ DU CANADA**

160 Elgin St. 9th Fl., Postal Locater 4209A,
Ottawa, ON K1A 0W9
Phone: 613-941-2672/888-603-4178
FAX: 613-954-1800
E-mail: info@cihir.irsc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.cihir-irsc.gc.ca>
Alan Bernstein, President
Phone: 613-954-1808 FAX: 613-954-1802
E-mail: abernstein@irsc.gc.ca
Christine Fitzgerald, Executive Vice-
President
Phone: 613-957-6134 FAX: 613-954-1800
E-mail: cfitzgerald@cihir.irsc.gc.ca

**CANADIAN INTELLECTUAL PROPERTY
OFFICE / OFFICE DE LA PROPRIÉTÉ
INTELLECTUELLE DU CANADA**

50 Victoria St., 2nd Fl. C-229, Place du
Portage I, Gatineau, QC K1A 0C9
Phone: 819-997-1936/819-997-2248 (TTY)
FAX: 819-953-7620
E-mail: cipo.contact@ic.gc.ca
World Wide Web: <http://www.cipo.gc.ca>

Alfred W. Tsang, Director, Corporate
Strategies Branch
Phone: 819-997-2186 FAX: 819-997-5052

Joanne Bergevin, Corporate Secretary
Phone: 819-953-6132 FAX: 819-997-1890
E-mail: bergevin.joanne@ic.gc.ca

David Tobin, Commissioner of Patents,
Registrar of Trade-marks and Chief Executive
Officer
Phone: 819-997-1057 FAX: 819-997-1890
E-mail: tobin.david@ic.gc.ca

**CANADIAN INTERNATIONAL DEVELOPMENT
AGENCY / AGENCE CANADIENNE DE
DÉVELOPPEMENT INTERNATIONAL**

Place du Centre, 200 Promenade du Portage,
Gatineau, QC K1A 0G4
Phone: 819-997-5006/800-230-6349
FAX: 819-953-6088
E-mail: info@acdi-cida.gc.ca
World Wide Web: <http://www.acdi-cida.gc.ca>
Ric Cameron, Senior Vice-President
Phone: (819) 994-8208 FAX: (819) 953-3352

Robert Greenhill, President
Phone: 819-997-7951 FAX: 819-953-3352
E-mail: robert_greenhill@acdi-cida.gc.ca

Peter Lloyd, Director General,
Communications Branch
Phone: 819-953-6535 FAX: 819-953-6087
E-mail: peter_lloyd@acdi-cida.gc.ca

**CANADIAN INTERNATIONAL TRADE
TRIBUNAL / TRIBUNAL CANADIEN DU
COMMERCE EXTÉRIEUR**

Standard Life Centre, 333 Laurier Ave. W.,
17th Fl., Ottawa, ON K1A 0G7
Phone: 613-990-2452 FAX: 613-990-2439
E-mail: secretary@citt-tcce.gc.ca
World Wide Web: <http://www.citt.gc.ca>
Pierre Gosselin, Chair
Phone: 613-993-6107 FAX: 613-990-9881
E-mail: mgosselin@citt-tcce.gc.ca
Hélène Nadeau, Secretary
Phone: 613-993-3595 FAX: 613-998-1322
E-mail: secretary@citt-tcce.gc.ca

**CANADIAN MUSEUM OF CIVILIZATION
CORPORATION / SOCIÉTÉ DU MUSÉE
CANADIEN DES CIVILISATIONS**

P.O. Box 3100, Stn. B, 100 Laurier St.,
Gatineau, QC J8X 4H2
Phone: 819-776-7000/800-555-5621
FAX: 819-776-8300
E-mail: web@civilization.ca
World Wide Web: <http://www.civilization.ca>
Dr. Victor Rabinovitch, President and CEO
Phone: (819) 776-7116
E-mail: victor.rabinovitch@civilization.ca
Joe Geurts, Chief Operating Officer & Senior
V.P.
Phone: 819-776-8231 FAX: 819-776-7156
E-mail: joe.geurts@warmuseum.ca
Pierre Leduc, Communications Officer
(Canadian War Museum)
Phone: 819-776-8608 FAX: 819-776-8623
E-mail: pierre.leduc@warmuseum.ca

**CANADIAN MUSEUM OF NATURE /
MUSÉE CANADIEN DE LA NATURE**

240 McLeod St., P.O. Box 3443, Stn. D,
Ottawa, ON K1P 6P4

FEDERAL

72 / AGENCIES & CROWN CORPORATIONS

Phone: 613-566-4700 FAX: 613-566-4763
E-mail: questions@mus-nature.ca
World Wide Web: <http://nature.ca>

Maureen Dougan, Vice-President and C.O.O.
Phone: 613-566-4732 FAX: 613-364-4020
E-mail: mdougan@mus-nature.ca

Joanne DiCosimo, President and
CEO/Présidente et directrice générale
Phone: 613-566-4733 FAX: 613-364-4020
E-mail: jdcosimo@mus-nature.ca

Elizabeth McCrea, Communications
Manager/Gestionnaire des services de commu-
nications
Phone: 613-566-4249 FAX: 613-364-4021
E-mail: emccrea@mus-nature.ca

CANADIAN NUCLEAR SAFETY COMMISSION / COMMISSION CANADIENNE DE SÛRETÉ NUCLÉAIRE

280 Slater St., P.O. Box 1046,
Ottawa, ON K1P 5S9
Phone: 519-284-0699/800-668-5284
FAX: 519-284-1389
E-mail: cnss@nuclearsafety.ca
World Wide Web:
<http://www.nuclearsafety.ca>

Linda J. Keen, President and CEO
Phone: 613-992-8828 FAX: 613-995-5086

Sunni Locatelli, Director, Communications
Programs Division, Office of Communications
and Regulatory Affairs
Phone: 613-995-2903 FAX: 613-992-2915
E-mail: locatellis@cnsc-ccsn.gc.ca

CANADIAN POLAR COMMISSION / COMMISSION CANADIENNE DES AFFAIRES POLAIRES

Constitution Square, 360 Albert St., Ste. 1710,
Ottawa, ON K1R 7X7
Phone: 613-943-8605/1-888-765-2701
FAX: 613-943-8607
E-mail: mail@polarcom.gc.ca
World Wide Web: <http://www.polarcom.gc.ca>

Thomas C. Hutchinson, Chairperson
Steven Bigras, Executive Director
Phone: 613-943-8606 FAX: 613-943-8607
E-mail: bigrass@polarcom.gc.ca

John Bennett, Manager, Communications and
Information
Phone: 613-943-0716 FAX: 613-943-8607
E-mail: bennettj@polarcom.gc.ca

CANADIAN RACE RELATIONS FOUNDATION / FONDATION CANADIENNE DES RELATIONS RACIALES

4576 Yonge St., Ste. 701,
Toronto, ON M2N 6N4
Phone: 416-952-3500/1-888-240-4936
FAX: 416-952-3326
E-mail: info@crr.ca
World Wide Web: <http://www.crr.ca>

Dr. Karen Mock, Executive Director
Phone: 416-952-1700 FAX: 416-952-3326
E-mail: info@crr.ca

André Ménard, Acting Chair
Phone: 416-512-5635 FAX: 416-512-5544
E-mail: patrick.case@pwgsc.gc.ca

Paul Winn, Interim Chief Operating Officer
Phone: 416-952-3500 FAX: 416-952-1700

Patrick Hunter, Communications Director
Phone: 416-952-8359

CANADIAN RADIO-TELEVISION AND TELECOMMUNICATIONS COMMISSION / CONSEIL DE LA RADIODIFFUSION ET DES TÉLÉCOMMUNICATIONS CANADIENNES

Terrasses de la Chaudière, Central Bldg., 1
Promenade du Portage, Hull, QC J8X 4B1
Phone: 819-997-0313/877-249-2782
FAX: 819-994-0218
E-mail: info@crtc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.crtc.gc.ca>

Shannon Day-Newman, Parliamentary
Relations Officer
Phone: 819-997-4427 FAX: 819-997-4245
E-mail: shannon.day-newman@crtc.gc.ca

Charles Dalfen, Chair
Phone: 819-997-3430 FAX: 819-953-1555

Denis Carmel, Director, Public Affairs
Phone: 819-997-4228 FAX: 819-997-4245
E-mail: denis.carmel@crtc.gc.ca

CANADIAN SECURITY INTELLIGENCE SERVICE / SERVICE CANADIEN DU RENSEIGNEMENT DE SÉCURITÉ

P.O. Box 9732, Stn. T, Ottawa, ON K1G 4G4
Phone: 613-993-9620
World Wide Web: <http://www.csis-scrcs.gc.ca>

Jim Judd, Director
Phone: 613-231-0000 FAX: 613-231-0437

John Dunn, Director of Communications
Phone: 613-231-0100 FAX: 613-231-0612
E-mail: dcb@smtp.qc.ca

CANADIAN SPACE AGENCY / AGENCE SPATIALE CANADIENNE

6767 Route de l'Aéroport,
St-Hubert, QC J3Y 8Y9
Phone: 450-926-4800 FAX: 450-926-4352
World Wide Web: <http://www.space.gc.ca>

Carole Duval, Media relations
Phone: 450-926-4972 FAX: 450-926-4352

Carole Lacombe, Acting President
Phone: 450-926-4301 FAX: 450-926-4315

Julie Simard, Public & Media Relations
Phone: 450-926-6651 FAX: 450-926-4352

CANADIAN TOURISM COMMISSION / COMMISSION CANADIENNE DU TOURISME

Four Bentall Centre, Ste. 1400, 1055
Dunsmuir St., P.O. Box 49230,
Vancouver, BC V7X 1L5
Phone: 604-638-8300 FAX: 604-638-8425
E-mail: ctc-feedback@businteractive.com
World Wide Web:
<http://www.canadatourism.com>

Charles Lapointe, Chairman
Phone: 604-638-8316 FAX: 604-638-8423

Michelle McKenzie, President & CEO
Phone: 604-638-8305 FAX: 604-638-8421
E-mail: mckenzie.michelle@ctc-cct.ca

CANADIAN TRANSPORTATION ACCIDENT INVESTIGATION AND SAFETY BOARD / BUREAU DE LA SÉCURITÉ DES TRANSPORTS DU CANADA

Place du Centre, 200 Promenade du Portage,
4th Fl., Gatineau, QC K1A 1K8
Phone: 819-994-3741 FAX: 819-997-2239
E-mail: communications@tsb.gc.ca
World Wide Web: <http://www.bst.gc.ca> or
www.tsb.gc.ca

Wendy A. Tadros, Acting Chair
Phone: 819-994-8074 FAX: 819-997-2239

John Cottreau, Manager, Communications
Phone: 819-994-8053 FAX: 819-953-1733

CANADIAN TRANSPORTATION AGENCY / OFFICE DES TRANSPORTS DU CANADA

15 Eddy St, Gatineau, QC K1A 0N9
Phone: 800-222-2592 FAX: 819-953-8353
E-mail: cta.comment@cta-otc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.cta-otc.gc.ca>

Marian L. Robson, Chairman
Phone: 819-997-9233 FAX: 819-953-9979
E-mail: marian.robson@cta-otc.gc.ca

Lyne Giroux, Acting Director
Phone: 819-953-7666 FAX: 819-953-8353
E-mail: lyne.giroux@cta-otc.gc.ca

CAPE BRETON DEVELOPMENT CORPORATION / SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT DU CAP-BRETON

P.O. Box 2500, Sydney, NS B1P 6K9
Phone: 902-842-2600 FAX: 902-842-2589
E-mail: amacdougall@devco.ca
World Wide Web: <http://www.devco.ca>

Gordon M. MacInnis, Chairperson
Merrill Buchanan, President
Phone: 902-842-2440 FAX: 902-842-2589
Tom P. Fleming, Director General- Corporate
Admin.
Phone: 902-842-2208 FAX: 902-842-2589

COMMISSION FOR PUBLIC COMPLAINTS AGAINST THE RCMP / COMMISSION DES PLAINTES DU PUBLIC CONTRE LA GRC

P.O. Box 3423, Stn. D, Ottawa, ON K1P 6L4
Phone: 613-952-1471/1-800-267-6637
FAX: 613-952-8045
World Wide Web: <http://www.cpc-cpp.gc.ca>
Paul Kennedy, Chair
Phone: 613-952-8037 FAX: 613-952-8045

COMMONWEALTH WAR GRAVES COMMISSION

66 Slater St., Ste. 1707,
Ottawa, ON K1A 0P4
Phone: 613-992-3224 FAX: 613-995-0431
E-mail: cwgc-canada@vac-acc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.cwgc.org>
Bradley N. Hall, Secretary General
Phone: 613-992-7390

COMMUNICATION CANADA / COMMUNICATION CANADA

Gov. Info. Services Branch,
Ottawa, ON K1A 0S5
Phone: 613-992-1692/1-800-622-6232
FAX: 613-992-8350
E-mail: info@communication.gc.ca
World Wide Web:
<http://www.communication.gc.ca>

COMPETITION TRIBUNAL / TRIBUNAL DE LA CONCURRENCE

Thomas D'Arcy McGee Building,
90 Sparks St., Ste. 600, Ottawa, ON K1P 5B4
Phone: 613-957-7850
FAX: 613-957-3170
World Wide Web: <http://www.ct-tc.gc.ca>
Sandra J. Simpson, Chairperson
Phone: 613-957-7850 FAX: 613-957-3170

Monique Séquin, Registrar
Phone: 613-957-7851 FAX: 613-957-3170
E-mail: monique_sequin@ct-tc.gc.ca

**COPYRIGHT BOARD CANADA /
COMMISSION DU DROIT D'AUTEUR
CANADA**

56 Sparks St., Ste. 800,
Ottawa, ON K1A 0C9
Phone: 613-952-8621 FAX: 613-952-8630
E-mail: secretarial@cb-cda.gc.ca
World Wide Web: <http://www.cb-cda.gc.ca>

William J. Vance, Chairman & CEO
Phone: 613-952-8621 FAX: 613-952-8630

Claude Majeau, Secretary General
Phone: 613-952-8621 FAX: 613-952-8630
E-mail: majeure.claude@cb-cda.gc.ca

**CORRECTIONAL INVESTIGATOR OF
CANADA / ENQUÊTEUR CORRECTIONNEL
CANADA**

P.O. Box 3421, Stn. D, Ottawa, ON K1P 6L4
Phone: 613-990-2692/1-877-885-8848
FAX: 613-990-9091
E-mail: org@oci-bec.gc.ca
World Wide Web: <http://www.oci-bec.gc.ca>

Howard Sapers, Correctional Investigator
Phone: 613-990-2689 FAX: 613-990-9091
E-mail: sapershi@oci-bec.gc.ca

**CORRECTIONAL SERVICE OF CANADA /
SERVICE CORRECTIONNEL DU CANADA**

Sir Wilfrid Laurier Bldg., 340 Laurier Ave.
W., Ottawa, ON K1A 0P9
Phone: 613-992-5891 FAX: 613-947-0091
World Wide Web: <http://www.csc-ccc.gc.ca>

Don Head, Senior Deputy Commissioner
Phone: 613-947-0643 FAX: 613-943-1630

Lisa Hardey, Assistant Commissioner,
Communications & Citizen Engagement
Phone: 613-995-6867 FAX: 613-992-2653

Keith Coulter, Commissioner
Phone: 613-995-5781 FAX: 613-943-1630

Michèle Pilon-Santilli, Director of Media
Relations
Phone: 613-943-2573 FAX: 613-947-0091

**DEFENCE CONSTRUCTION (1951) LTD. /
CONSTRUCTION DE DÉFENSE (1951)
LTÉE**

Constitution Square, 350 Albert St., 19th Fl.,
Ottawa, ON K1A 0K3
Phone: 613-998-9548/1-800-514-3555
FAX: 613-998-1061
World Wide Web: <http://www.dcc-cdc.gc.ca>

John D. McLure, Chairperson

Ross Nicholls, President & CEO
Phone: 613-998-9541 FAX: 613-998-1218
E-mail: ross.nicholls@dcc-cdc.gc.ca

**ELECTIONS CANADA / ÉLECTIONS
CANADA**

257 Slater St., Ottawa, ON K1A 0M6
Phone: 613-993-2975 FAX: 613-954-8584
E-mail: info@elections.ca
World Wide Web: <http://www.elections.ca>

Jean-Pierre Kingsley, Chief Electoral Officer
Phone: 613-993-2975 FAX: 613-993-5380
E-mail: jean-pierre.kingsley@elections.ca

Claudine Renauld, Directrice
Communications
Phone: 613-991-4640 FAX: 613-954-8584
E-mail: claudine.renauld@elections.ca

Dan Kingsbury, Manager, Media Relations
Phone: 613-949-3945 FAX: 613-949-2925
E-mail: dan.kingsbury@elections.ca

Judith Humenick, Assistant Director, External
Relations
Phone: 613-993-4532 FAX: 613-949-2925
E-mail: judith.humenick@elections.ca

**ENERGY SUPPLIES ALLOCATION BOARD /
OFFICE DE RÉPARTITION DES
APPROVISIONNEMENTS D'ÉNERGIE**

580 Booth St., 21st Fl.,
Ottawa, ON K1A 0E4
Phone: 613-995-0287 FAX: 613-992-8738
World Wide Web: <http://www.nrcan.gc.ca>

George Anderson, Deputy Minister
Phone: 613-992-3456 FAX: 613-992-3828
E-mail: ganderso@nrcan.gc.ca

Monic Charlebois, Special Assistant
Phone: 613-992-3457 FAX: 613-992-3828
E-mail: mocharle@nrcan.gc.ca

Nipun Vats, Executive Assistant
Phone: 613-992-1355 FAX: 613-992-3828
E-mail: nvats@nrcan.gc.ca

**ENTERPRISE CAPE BRETON
CORPORATION / LA SOCIÉTÉ
D'EXPANSION DU CAP-BRETON**

Silicon Island, 70 Crescent St.,
Sydney, NS B1S 2Z7
Phone: 902-564-3600/800-705-3926
FAX: 902-564-3825
E-mail: ecbcinfo@ecbc.ca
World Wide Web: <http://www.ecbc.ca>

Monique Collette, Chair & CEO
Phone: 506-851-6128 FAX: 506-851-6295
E-mail: president-presidente@ecbc-secb.gc.ca

Jennifer Crocker, Director, Communications
Phone: 902-564-3917 FAX: 902-564-3825

Rick Beaton, Vice-President
Phone: 902-564-3618 FAX: 902-564-3825
E-mail: rick.beaton@ecbc.ca

**EXPORT DEVELOPMENT CANADA /
EXPORTATION ET DÉVELOPPEMENT
CANADA**

151 O'Connor St., Ottawa, ON K1A 1K3
Phone: 613-598-2500
FAX: 613-237-2690
E-mail: export@edc.ca
World Wide Web: <http://www.edc.ca>

Mr Rob Wright, President
Phone: 613-598-2700 FAX: 613-598-2705

Judy Casselman, Parliamentary Relations
Phone: 613-598-2583 FAX: 613-598-3080
E-mail: jucasselman@edc.ca

**FARM CREDIT CANADA /
FINANCEMENT AGRICOLE CANADA**

P.O. Box 4320, 1800 Hamilton St.,
Regina, SK S4P 4L3
Phone: 306-780-8100/888-332-3301
FAX: 306-780-5456
E-mail: communication@fcc-fac.ca
World Wide Web: <http://www.fcc-fac.ca>

Moyez Somani, Executive Vice President and
Chief Financial Officer

John J. Ryan, President and CEO
Phone: 306-780-8670 FAX: 306-780-5875
E-mail: john.ryan@fcc-fac.ca

Claire Watson, Director of Communication
Phone: 306-780-3961 FAX: 306-780-5456
E-mail: claire.watson@fcc-fac.ca

**FEDERAL BRIDGE CORPORATION LTD. /
LA SOCIÉTÉ DES PONTS FÉDÉRAUX
LIMITÉE**

55 Metcalfe, Ste. 1210, Ottawa, ON K1P 6L5
Phone: 613-993-6880 FAX: 613-993-6945
E-mail: info@federalbridge.ca
World Wide Web: www.federalbridge.ca

Michel Fournier, President and CEO
Carole Workman, Chairman

**FISHERIES RESOURCE CONSERVATION
COUNCIL / CONSEIL POUR LA
CONSERVATION DES RESSOURCES
HALIEUTIQUES**

P.O. Box 2001, Stn. D,
Ottawa, ON K1P 5W3
Phone: 613-998-0433 FAX: 613-998-1146
E-mail: info@frcc.x400.gc.ca
World Wide Web: <http://www.frcc-cchr.ca>

Jean Guy d'Entremont, Chairman
Phone: 613-998-0433 FAX: 613-998-1146
E-mail: Chairman@frcc-cchr.ca

Arthur Willett, Executive Director
Phone: 613-998-1143 FAX: 613-998-1146
E-mail: Willeta@DFO-MPO.GC.CA

**FRESHWATER FISH MARKETING
CORPORATION /
OFFICE DE COMMERCIALISATION DU
POISSON D'EAU DOUCE**

1199 Plessis Rd., Winnipeg, MB R2C 3L4
Phone: 204-983-6601 FAX: 204-983-6497
World Wide Web:
<http://www.freshwaterfish.com>

Jim Bear, Chairperson

Robert Hand, President & CEO
Phone: 204-983-6601 FAX: 204-983-6497
E-mail: bob.hand@freshwaterfish.com

Stephen Kendall, V.P. Operations and Media
Relations
Phone: 204-983-6601 FAX: 204-983-6497

**GREAT LAKES PILOTAGE AUTHORITY /
ADMINISTRATION DE PILOTAGE DES
GRANDS LACS CANADA**

P.O. Box 95, 202 Pitt St., 2nd Fl.,
Cornwall, ON K6H 5R9
Phone: 613-933-2991 FAX: 613-932-3793
E-mail: administration@glpa-apgl.com
World Wide Web: <http://www.glpa-apgl.com>

Robert Lemire, Chief Executive Officer
Phone: 613-933-2991 FAX: 613-932-3793
E-mail: rlemire@glpa-apgl.com

Daniel Trotter, Director of Operations
Phone: 613-933-2991 FAX: 613-932-3793
E-mail: dtrotter@glpa-apgl.com

**HAZARDOUS MATERIALS INFORMATION
REVIEW COMMISSION / CONSEIL DE
CONTRÔLE DES RENSEIGNEMENTS
RELATIFS AUX MATIÈRES DANGEREUSES**

427 Laurier Ave. W., Ste. 700,
Ottawa, ON K1A 1M3
Phone: 613-993-4331 FAX: 613-993-4686

FEDERAL

E-mail: hmirc-ccrmd@hc-sc.gc.ca
 World Wide Web:
<http://www.hmirc-ccrmd.gc.ca>
Marie-Josée Leury, Manager,
 Communications Division
 Phone: 613-993-9167 FAX: 613-993-5016
 E-mail: marie-josée_leury@hc-sc.gc.ca
Weldon Newton, President & CEO
 Phone: 613-993-4441 FAX: 613-993-5016
 E-mail: weldon_newton@hc-sc.gc.ca
Vacant, Executive Services Officer,
 Secretariat to the Council of Governors
 Phone: 613-993-4522 FAX: 613-993-5016

**HISTORIC SITES AND MONUMENTS
 BOARD OF CANADA /
 COMMISSION DES LIEUX ET MONUMENTS
 HISTORIQUES DU CANADA**

25 Eddy St., 5th Fl., Gatineau, QC K1A 0M5
 Phone: 819-997-4059 FAX: 819-934-1115
 E-mail: clmhc-hsmbc@pc.gc.ca
 World Wide Web: <http://www.hsmbc.gc.ca>
Dr. Richard M. Alway, Chairman
 Phone: 819-997-0129 FAX: 819-934-1115
Mr. Michel Audy, Executive Secretary
 Phone: 819-997-0129 FAX: 819-934-1115
 E-mail: michel_audy@pc.gc.ca

**IMMIGRATION AND REFUGEE
 BOARD OF CANADA /
 LA COMMISSION DE L'IMMIGRATION ET
 DU STATUT DE RÉFUGIÉ DU CANADA**

Minto Place, Canada Bldg., 344 Slater St.,
 12th Fl., Ottawa, ON K1A 0K1
 Phone: 613-995-6486 FAX: 613-943-1550
 World Wide Web: <http://www.irb.gc.ca>
Dominique Forget, Manager, Media Relations,
 Public & Parliamentary Affairs
 Phone: 613-995-9856 FAX: 613-996-0270
 E-mail: dominique.forget@irb-cisr.gc.ca
Jean-Guy Fleury, Chairperson/Président
 Phone: 613-996-4752 FAX: 613-947-5338
Benoît Chiquette, Director, Communications
 Phone: 613-943-0201 FAX: 613-996-0270
 E-mail: benoit.chiquette@irb-cisc.gc.ca

**INDIAN CLAIMS COMMISSION /
 COMMISSION DES REVENDICATIONS
 DES INDIENS**

P.O. Box 1750, Stn. B, Ottawa, ON K1P 1A2
 Phone: 613-943-2737 FAX: 613-943-0157
 E-mail: feedback@indianclaims.ca
 World Wide Web:
<http://www.indianclaims.ca>
Renée Dupuis, Chief Commissioner
 Phone: 613-943-2737
Lucian Blair, Director of Communications
 Phone: 613-943-1607 FAX: 613-943-0157
 E-mail: lblair@indianclaims.ca

**INFORMATION COMMISSIONER OF CANADA
 / COMMISSARIAT À L'INFORMATION DU
 CANADA**

112 Kent St., 22nd Fl., Place de Ville,
 Tower B, Ottawa, ON K1A 1H3
 Phone: 613-995-2410/800-267-0441
 FAX: 613-947-7294
 E-mail: general@infocom.ca
 World Wide Web: <http://www.infocom.gc.ca>
Hon. John M. Reid, Commissioner
 Phone: 613-995-2410 FAX: 613-947-7294

**INTERNATIONAL DEVELOPMENT
 RESEARCH CENTRE /
 CENTRE DE RECHERCHES POUR LE
 DÉVELOPPEMENT INTERNATIONAL**

P.O. Box 8500, 250 Albert St.,
 Ottawa, ON K1G 3H9
 Phone: 613-236-6163 FAX: 613-563-2476
 E-mail: info@idrc.ca
 World Wide Web: <http://www.idrc.ca>
Maureen O'Neil, President
Chantal J. Schryer, Director, Communications
 Phone: 613-236-6163 x2598
 FAX: 613-563-2476
 E-mail: cschryer@idrc.ca

**INTERNATIONAL JOINT COMMISSION /
 COMMISSION MIXTE INTERNATIONALE**

234 Laurier Ave. W., 22nd Fl.,
 Ottawa, ON K1P 6K6
 Phone: 613-995-2984 FAX: 613-993-5583
 E-mail: commission@ottawa.ijc.org
 World Wide Web: <http://www.ijc.org>
The Right Honourable Herb Gray, Chairman
 Phone: 613-992-2417 FAX: 613-947-9386
 E-mail: grayh@ottawa.ijc.org
Paula Fedeski-Koundakjian, Public Affairs
 Adviser
 Phone: 613-995-0088 FAX: 613-993-5583
 E-mail: fedeski-koundakjianp@ottawa.ijc.org

**INVESTMENT PARTNERSHIPS CANADA /
 INVESTIR AU CANADA**

235 Queen St., Ottawa, ON K1A 0H5
 Phone: 613-944-3128 FAX: 613-941-3796
 E-mail: investmentcanada@ic.gc.ca
 World Wide Web:
<http://www.investincanada.gc.ca>
John Klassen, Assistant Deputy Minister
 Phone: 613-941-2983 FAX: 613-941-3796
Ron Fonberg, Deputy Minister
 Phone: 613-941-2995 FAX: 613-941-3796

**JACQUES CARTIER AND CHAMPLAIN
 BRIDGES INC. / LES PONTS JACQUES
 CARTIER ET CHAMPLAIN INC.**

1111 St. Charles St. W., West Tower,
 Ste. 600, Longueuil, QC J4K 5G4
 Phone: 450-651-8771 FAX: 450-677-6912
 World Wide Web: <http://www.pjcci.ca>
André Girard, Vice-president,
 Communications
 Phone: 450-468-5775
 E-mail: andre.girard@federalbridge.ca
Glen P. Carlin, General Manager

**LAURENTIAN PILOTAGE AUTHORITY /
 ADMINISTRATION DE PILOTAGE DES
 LAURENTIDES CANADA**

555, boul. René-Levesque O, bur 1501,
 Montréal, QC H2Z 1B1
 Phone: 514-283-6320 FAX: 514-496-2409
 E-mail: apl@apl.gc.ca
 World Wide Web:
www.pilotagestlaurent.gc.ca
Rejean Lanteigne, CEO
 Phone: 514-283-6320 x204
 FAX: 514-496-2409
Nicole Sabourin, Human Resources Officer
 Phone: 514-283-6320 x213
 FAX: 514-496-2409
 E-mail: nicole.sabourin@apl.gc.ca

**LAW COMMISSION OF CANADA /
 COMMISSION DU DROIT DU CANADA**

222 Queen St., Ste. 1124,
 Ottawa, ON K1A 0H8
 Phone: 613-946-8980 FAX: 613-946-8988
 E-mail: info@icc.gc.ca
 World Wide Web: www.lcc.gc.ca
Yves Le Bouthillier, President

**LIBRARY AND ARCHIVES CANADA /
 BIBLIOTHÈQUE ET ARCHIVES CANADA**

395 Wellington St., Ottawa, ON K1A 0N4
 Phone: 613-996-5115/866-578-7777
 FAX: 613-943-1112
 E-mail: reference@lac-bac.gc.ca
 World Wide Web:
<http://www.collectionscanada.ca>
Dr. Ian Wilson, Librarian and Archivist of
 Canada
 Phone: 819-934-5800 FAX: 613-992-9010
 E-mail: ian.wilson@lac-bac.gc.ca
Louisa Coates, Communications Officer
 Phone: 613-992-9361 FAX: 613-995-0919
 E-mail: louisa.coates@lac-bac.gc.ca
Pauline Portelance, Media/Public Relations
 Phone: 613-996-6128 FAX: 613-991-9871
 E-mail: pauline.portelance@lac-bac.gc.ca

**LIBRARY OF PARLIAMENT /
 BIBLIOTHÈQUE DU PARLEMENT**

Library of Parliament, Ottawa, ON K1A 0A9
 Phone: 613-995-1166 FAX: 613-992-1269
 World Wide Web: www.parl.gc.ca
 Parliamentary Librarian
 Phone: 613-992-3122 FAX: 613-996-7092
Lynn Brodie, Director, Information and
 Document Resource Service
 Phone: 613-996-8558 FAX: 613-947-9235
Hugh Finsten, Associate Parliamentary
 Librarian
 Phone: 613-992-1132 FAX: 613-943-0147

**MARINE ATLANTIC INC. /
 MARINE ATLANTIQUE SCC.**

10 Fort William Place, Baine Johnston
 Centre., Ste. 802, St. John's, NL A1C 1K4
 Phone: 709-772-8957 FAX: 709-772-8956
 World Wide Web:
<http://www.marine-atlantic.ca>
Tara Laing, Communications Officer
 Phone: 709-772-8974 FAX: 709-772-8975
 E-mail: tlaing@marine-atlantic.ca
Roger Flood, President and CEO
 Phone: 709-772-8957
Jim Roche, General Manager
 Phone: 709-772-8954

**NAFTA SECRETARIAT (CANADIAN
 SECTION) / SECRÉTARIAT DE L'ALÉNA
 (SECTION CANADIENNE)**

90 Sparks St., Ste. 705, 90 rue Sparks, pièce
 705, Ottawa, ON K1P 5B4
 Phone: 613-992-9388 FAX: 613-992-9392
 E-mail: canada@nafta-sec-alena.org
 World Wide Web:
<http://www.nafta-sec-alena.org>
François Raynaud, Secretary/Secrétaire
 Phone: 613-992-9280 FAX: 613-992-9392
 E-mail: raynauldf@nafta-sec-alena.org

NATIONAL ADVISORY COUNCIL ON AGING / CONSEIL CONSULTATIF NATIONAL SUR LE TROISIÈME ÂGE

Jeanne Mance Bldg., 8th Fl., 1908-A1, Tunney's Pasture, Ottawa, ON K1A 1B4
Phone: 613-957-1968 FAX: 613-957-9938
E-mail: info@naca-centa.ca
World Wide Web: http://www.naca-ccnta.ca

Joyce Thompson, Interim Chair
Phone: 613-957-1970 FAX: 613-957-1176

Marjolaine Thompson, Coordinator
Phone: 613-957-1970 FAX: 613-957-1176
E-mail: marjolaine_thompson@phac-asp.gc.ca

NATIONAL ARTS CENTRE CORPORATION / SOCIÉTÉ DU CENTRE NATIONAL DES ARTS

P.O. Box 1534, Stn. B, 53 Elgin St., Ottawa, ON K1P 5W1
Phone: 613-947-7000 FAX: 613-996-9578
World Wide Web: http://www.nac-cna.ca

Jane Morris, Media Relations
Phone: 613-947-7000
E-mail: jmorris@nac-cna.ca

Dr. David Leighton, Chair, Board of Trustees
Phone: 613-947-7000 FAX: 613-947-7000

NATIONAL BATTLEFIELDS COMMISSION / COMMISSION DES CHAMPS DE BATAILLE NATIONAUX

390, de Bernières Avenue, Québec, QC G1R 2L7
Phone: 418-648-4071 FAX: 418-648-3638
E-mail: information@ccb-nbc.gc.ca
World Wide Web: http://www.ccbn-nbc.gc.ca
André Juneau, Chairperson

Joanne Laurin, Communication Officer
Phone: 418-649-6251 FAX: 418-648-3809
E-mail: joanne.laurin@ccb-nbc.gc.ca

NATIONAL CAPITAL COMMISSION / COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE

40 Elgin St., Ste. 202, Ottawa, ON K1P 1C7
Phone: 613-239-5555/1-800-704-8227
FAX: 613-239-5063
E-mail: info@ncc-ccn.ca
World Wide Web: http://www.nationalcapitalcommission.gc.ca

Anne-Sophie Lawless, Acting Director-Strategic Communication
Phone: 613-239-5013
E-mail: alawless@ncc-ccn.ca

Marcel Beaudry, Chair/Président
Phone: 613-239-5142 FAX: 613-239-5039
E-mail: mbeaudry@ncc-ccn.ca

Chantal Comeau, Communications Officer
Phone: 613-239-5013 FAX: 613-239-5063
E-mail: ccomeau@ncc-ccn.ca

NATIONAL COUNCIL OF WELFARE / CONSEIL NATIONAL DU BIEN-ÊTRE

112 Kent St., 9th Fl., Place de Ville, Tower B, Ottawa, ON K1A 0J9
Phone: 613-957-2961 FAX: 613-957-0680
E-mail: ncw@magi.com
World Wide Web: http://www.newcnbes.net

Carole Demers, Information & Administration Officer
Phone: 613-946-5741 FAX: 613-957-0680

Laurie Kilpatrick, Director
Phone: 613-957-0679 FAX: 613-957-0680

Diane Richard, Researcher & Policy Advisor
Phone: 613-957-2963 FAX: 613-957-0680
E-mail: diane.y.richard@hrdc-drhc.gc.ca

NATIONAL ENERGY BOARD / OFFICE NATIONAL DE L'ÉNERGIE

444 7th Ave. S.W., Calgary, AB T2P 0X8
Phone: 403-292-4800/800-899-1265
FAX: 403-292-5503
E-mail: info@neb-one.gc.ca
World Wide Web: http://www.neb-one.gc.ca

Ken Vollman, Chairman
Phone: 403-299-2730 FAX: 403-292-5503
E-mail: kvollman@neb-one.gc.ca

Gaëtan Caron, Vice-Chairman
Phone: 403-299-2724 FAX: 403-292-5503
E-mail: gcaron@neb-one.gc.ca

Jim Donihee, Chief Operating Officer
Phone: 403-299-2700 FAX: 403-292-5503
E-mail: jdonihee@neb-one.gc.ca

Michel L. Mantha, Secretary of the Board
Phone: 403-299-2714 FAX: 403-292-5503
E-mail: mmantha@neb-one.gc.ca

Paul Lackhoff, Acting Team Leader, Communications
Phone: 403-299-2713 FAX: 403-292-5503
E-mail: plackhoff@neb-one.gc.ca

NATIONAL FARM PRODUCTS COUNCIL / CONSEIL NATIONAL DES PRODUITS AGRICOLES

Canada Bldg., 344 Slater St., 10th Fl., Ottawa, ON K1R 7Y3
Phone: 613-995-6752/TDD: 613-943-3707
FAX: 613-995-2097
E-mail: nfpweb@agr.gc.ca
World Wide Web: http://www.nfpc-cnpa.gc.ca

Cynthia Currie, Chairperson/Présidente
Phone: 613-995-2298 FAX: 613-995-2097
E-mail: currie@agr.gc.ca

Terry Hayward, Executive Director/Directeur exécutif
Phone: 613-995-0682 FAX: 613-995-2097
E-mail: haywardt@agr.gc.ca

Carola McWade, Deputy Executive Director & Registrar
Phone: 613-995-9697 FAX: 613-995-2097
E-mail: mcwadec@agr.gc.ca

Chantal Lafontaine, Communication Officer
Phone: 613-995-9148 FAX: 613-995-2097
E-mail: lafontainec@agr.gc.ca

NATIONAL FILM BOARD / OFFICE NATIONAL DU FILM DU CANADA

P.O. Box 6100, Stn. Centre-Ville, Montreal, QC H3C 3H5
Phone: 514-283-9000/800-267-7710
FAX: 514-283-7564
World Wide Web: http://www.nfb.ca

Jacques Bensimon, Government Film Commissioner and Chairperson of the National Film Board of Canada
Phone: 514-283-9244 FAX: 514-283-3258
E-mail: j.bensimon@nfb.ca

Tom Perlmutter, Director General
Phone: 514-283-9501 FAX: 514-283-7564
E-mail: t.perlmutter@nfb.ca

Nathalie Courville, Director General, Marketing and Communications
Phone: 514-283-9246 FAX: 514-496-6389

Laurie Jones, Director, Communications and Outreach Development
Phone: 514-283-9247 FAX: 514-283-8971
E-mail: l.jones@nfb.ca

NATIONAL GALLERY OF CANADA / MUSÉE DES BEAUX-ARTS DU CANADA

P.O. Box 427, Stn. A, 380 Sussex Dr., Ottawa, ON K1N 9N4
Phone: 613-990-1985/800-319-2787
FAX: 613-990-4385
E-mail: info@gallery.ca
World Wide Web: http://national.gallery.ca

Donald R. Sobey, Chairman
Phone: 613-990-9232 FAX: 613-990-9810

Joanne Charette, Director of Public Affairs
Phone: 613-990-5050 FAX: 613-990-9824
E-mail: jcharette@gallery.ca

France Charlebois, Community Relations Officer
Phone: 613-991-4793 FAX: 613-990-9824
E-mail: fcharlebois@gallery.ca

Pierre Théberge, Director
Phone: 613-990-1927 FAX: 613-990-9810
E-mail: ptheberge@gallery.ca

Anouk Hoedman, Senior Media and Public Relations Officer
Phone: 613-993-2533 FAX: 613-990-9824
E-mail: ahoedeman@gallery.ca

Yves Theoret, Chief of Marketing and Communications
Phone: 613-990-3142 FAX: 613-990-9824
E-mail: ytheoret@gallery.ca

NATIONAL MUSEUM OF SCIENCE AND TECHNOLOGY / MUSÉE DES SCIENCES ET DE LA TECHNOLOGIE DU CANADA

1867 St. Laurent Blvd., P.O. Box 9724, Stn. T, Ottawa, ON K1G 5A3
Phone: 613-991-3044 FAX: 613-990-3636
E-mail: info@technomuses.ca
World Wide Web: http://www.sciencetech.technomuses.ca

Christopher J. Terry, President & CEO
Phone: 613-993-0775 FAX: 613-998-7759
E-mail: cterry@technomuses.ca

Walter Parsons, Acting Chair and Vice-Chair
Phone: 613-990-6352 FAX: 613-998-7759

Maureen McEvoy, Director of Public Affairs
Phone: 613-990-6302 FAX: 613-990-3654
E-mail: mmcevoy@technomuses.ca

NATIONAL PAROLE BOARD / COMMISSION NATIONALE DES LIBÉRATIONS CONDITIONNELLES

410 Laurier Ave. W., Ottawa, ON K1A 0R1
Phone: 613-954-7474 FAX: 613-957-3241
World Wide Web: http://www.npb-cncl.gc.ca

Mario Dion, Chairperson
Phone: 613-954-1154 FAX: 613-941-9426

John Vandoremalen, Director of Communications
Phone: 613-954-6547 FAX: 613-957-3241
E-mail: vandoremalenjm@npb-cncl.gc.ca

NATIONAL RESEARCH COUNCIL OF CANADA / CONSEIL NATIONAL DE RECHERCHES DU CANADA

Bldg. M-58, 1200 Montreal Rd., Ottawa, ON K1A 0R6
Phone: 613-993-9101/877-672-2672

FEDERAL

76 / AGENCIES & CROWN CORPORATIONS

FAX: 613-952-9907
E-mail: info@nrc-cnrc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.nrc-cnrc.gc.ca>
Dr. Pierre Coulombe, President
Phone: 613-993-2024 FAX: 613-957-8850
Pierre Naud, Media Relations
Phone: 613-990-6091 FAX: 613-952-9696
E-mail: media@nrc-cnrc.gc.ca
Marielle Piché, Secretary General (Acting)

NATIONAL ROUND TABLE ON THE ENVIRONMENT AND THE ECONOMY / TABLE RONDE NATIONALE SUR L'ENVIRONNEMENT ET L'ÉCONOMIE (TRNEE)

344 Slater St., Ste. 200,
Ottawa, ON K1R 7Y3
Phone: 613-992-7189 FAX: 613-992-7385
E-mail: admin@nrtee-trnee.ca
World Wide Web: <http://www.nrtee-trnee.ca>
Alex Wood, Acting President & CEO
Phone: 613-943-0394 FAX: 613-992-7385
E-mail: wooda@nrtee-trnee.ca
Moirra Forrest, Manager of Communications
Phone: 613-992-7157 FAX: 613-992-7385
E-mail: forrestm@nrtee-trnee.ca
Kelly Bagg, Communications Advisor
Phone: 613-947-0664 FAX: 613-992-7385
E-mail: baggk@nrtee-trnee.ca

NORTHWEST TERRITORIES WATER BOARD / OFFICE DES EAUX DES TERRITOIRES DU NORD-OUEST

P.O. Box 1326, 4916-47th St.,
Yellowknife, NT X1A 2N9
Phone: 867-669-2772 FAX: 867-669-2719
E-mail: losierv@inac.gc.ca
World Wide Web: http://canada.gc.ca/depts/agencies/ntwind_e.html
Gordon Wray, Chair
Phone: 867-669-2772 FAX: 867-669-2719

N SERC (THE NATURAL SCIENCES AND ENGINEERING RESEARCH COUNCIL OF CANADA) / CRSNG (LE CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES NATURELLES ET EN GÉNIE DU CANADA)

Constitution Square, Tower II, 350 Albert St.,
Ottawa, ON K1A 1H5
Phone: 613-943-0310 FAX: 613-943-0742
E-mail: comm@nserc.ca
World Wide Web: <http://www.nserc.gc.ca>
Nigel Lloyd, Executive Vice-President
Phone: 613-947-2620 FAX: 613-943-1624
E-mail: nigel.lloyd@nserc.ca
Suzanne Fortier, President
Phone: 613-995-5840 FAX: 613-943-1624
E-mail: exec@nserc.ca
Michale Dwyer, Media and Public Affairs Officer
Phone: 613-992-9001 FAX: 613-943-0742
E-mail: mdw@nserc.ca

OFFICE OF CRITICAL INFRASTRUCTURE PROTECTION AND EMERGENCY PREPAREDNESS / BUREAU DE LA PROTECTION DES INFRASTRUCTURES ESSENTIELLES ET DE LA PROTECTION CIVILE

Jackson Bldg., 122 Bank St., 2nd Fl.,
Ottawa, ON K1A 0W6
Phone: 613-991-7077 FAX: 613-998-9589
E-mail: communications@ocipep-bpiepc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.ocipep-bpiepc.gc.ca>
Margaret Purdy, Associate Deputy Minister
Phone: 613-991-7031 FAX: 613-998-9589
Jo-Ann Schwartz, Director of Communications
Phone: 613-991-7034
E-mail: communications@ocipep-bpiepc.gc.ca

OFFICE OF THE COMMISSIONER FOR FEDERAL JUDICIAL AFFAIRS / BUREAU DU COMMISSAIRE À LA MAGISTRATURE FÉDÉRALE

99 Metcalfe St., 8th Fl.,
Ottawa, ON K1A 1E3
Phone: 613-995-5140/877-583-4266
FAX: 613-995-5615
E-mail: receptionist@fja.gc.ca
World Wide Web: <http://www.fja.gc.ca>
Marc A. Giroux, Acting Deputy Commissioner
Phone: 613-995-5140 FAX: 613-995-5192

David Gourdeau, Commissioner
Phone: 613-992-9175 FAX: 613-995-5615
E-mail: dgourdeau@fja.gc.ca

OFFICE OF THE COMMISSIONER OF OFFICIAL LANGUAGES / COMMISSARIAT AUX LANGUES OFFICIELLES

344 Slater St., 3rd Fl., Ottawa, ON K1A 0T8
Phone: 613-996-6368/877-996-6368
FAX: 613-993-5082
E-mail: message@ocol-clo.gc.ca
World Wide Web: <http://www.ocol-clo.gc.ca>

Dyane Adam, Commissioner
Phone: 613-995-7488 FAX: 613-943-2255
E-mail: dyane.adam@ocol-clo.gc.ca

Robin Cantin, Manager, Public Affairs
Phone: 613-995-0374 FAX: 613-952-9087

Geneviève Parent, Media Relations Officer
Phone: 613-995-0649 FAX: 613-952-9087
E-mail: genevieve.parent@ocol-clo.gc.ca

Hélène Léon, Media Relations Officer
Phone: 613-995-0486 FAX: 613-995-1161
E-mail: helene.leon@ocol-clo.gc.ca

OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF BANKRUPTCY / BUREAU DU SURINTENDANT DES FAILLETES

Jean Edmonds South Tower, 365 Laurier Ave. W., 8th Fl., Ottawa, ON K1A 0C8
Phone: 613-941-1000 FAX: 613-941-2862
World Wide Web: <http://osb-bsf.ic.gc.ca>

Marc Mayrand, Superintendent of Bankruptcy
Phone: 613-941-2691 FAX: 613-946-9205
E-mail: mayrand.marc@ic.gc.ca

Kim Schroeder, Director of Communications
Phone: 613-941-5717 FAX: 613-941-2168

OFFICE OF THE SUPERINTENDENT OF FINANCIAL INSTITUTIONS / BUREAU DU SURINTENDANT DES INSTITUTIONS FINANCIÈRES CANADA

255 Albert St., Ottawa, ON K1A 0H2
Phone: 613-990-7788/800-385-8647
FAX: 613-990-5591
E-mail: extcomm@osfi-bsif.gc.ca
World Wide Web: <http://www.osfi-bsif.gc.ca>
Nicholas Le Pan, Superintendent
Phone: 613-990-7361 FAX: 613-954-6477
E-mail: nlepan@osfi-bsif.gc.ca

OLD PORT OF MONTREAL CORPORATION INC. / SOCIÉTÉ DU VIEUX-PORT DE MONTRÉAL INC.

333, rue de la commune ouest,
Montréal, QC H2Y 2E2
Phone: 514-283-5256 FAX: 514-283-8423
World Wide Web: <http://www.oldportofmontreal.com>

Mme. Claude Benoit, President & CEO
Phone: 514-283-5256 FAX: 514-283-8423
E-mail: cbeboit@oldportofmontreal.com

Lily Robert, Communication Director, External Communications/Public Relations
Phone: 514-496-2041
E-mail: lrobert@oldportofmontreal.com

PACIFIC PILOTAGE AUTHORITY / ADMINISTRATION DE PILOTAGE DU PACIFIQUE CANADA

1130 West Pender St., Ste. 1000,
Vancouver, BC V6E 4A4
Phone: 604-666-6771
FAX: 604-666-1647
World Wide Web: <http://www.ppa.gc.ca>
Kevin Obermeyer, President and CEO
Phone: 604-666-6771 FAX: 604-666-1647

Captain David Avey, Operations Manager
E-mail: daveavey@ppa.gc.ca
Maurice Fellis, Chairperson

PARKS CANADA AGENCY / AGENCE PARCS CANADA

25 Eddy St., Gatineau, QC K1A 0M5
1-888-773-8888
E-mail: information@pc.gc.ca
World Wide Web: www.pc.gc.ca/agen/index_E.asp
Alain Latourrelle, CEO

PATENTED MEDICINE PRICES REVIEW BOARD / CONSEIL D'EXAMEN DU PRIX DES MÉDICAMENTS BREVETÉS

Box L40, 333 Laurier Ave. W., Ste. 1400,
Ottawa, ON K1P 1C1
Phone: 613-952-7360/877-861-2350
FAX: 613-952-7626
E-mail: pmprb@pmprb-cepmb.gc.ca
World Wide Web: <http://www.pmprb-cepmb.gc.ca>
Vacant, Chair
Phone: 613-952-3300 FAX: 613-952-7626
E-mail: pmpeb@pmprb-cepmb.gc.ca
Sylvie Dupont, Secretary of the Board
Phone: 613-954-8299 FAX: 613-952-7626
E-mail: sdupont@pmprb-cepmb.gc.ca

PEST MANAGEMENT REGULATORY AGENCY / L'AGENCE DE RÉGLEMENTATION DE LA LUTTE ANTIPARASITAIRE

2250 Riverside Dr., A.L. 6605E1, Ottawa, ON K1A 0K9
 Phone: 613-736-3401/800-267-6315
 FAX: 613-736-3799
 World Wide Web: <http://www.pma-arla.gc.ca>
Wendy Sexsmith, Acting Executive Director
 Phone: 613-736-3708 FAX: 613-736-3707
 E-mail: claire_franklin@hc-sc.gc.ca

PRAIRIE FARM REHABILITATION ADMINISTRATOR / L'ADMINISTRATION DU RÉTABLISSMENT AGRICOLE DES PRAIRIES

408-1800 Hamilton St., Regina, SK S4P 4L2
 Phone: 306-780-5070
 FAX: 306-780-5018
 World Wide Web: <http://www.agr.gc.ca/pfra/>

Bernie Ward, Interim Director, Ag-Land & Agroforestry Directorate
 Phone: 306-780-8132
 E-mail: wardb@agr.gc.ca

Fred Kraft, Acting Director, Ag-Water Directorate
 Phone: 306-780-7557
 E-mail: kraftf@agr.gc.ca

Jill Vaisey, Acting Director, Strategic Alignment Directorate
 Phone: 306-780-5716
 E-mail: vaiseyj@agr.gc.ca

Ken Thompson, Director, Program Coordination Directorate
 Phone: 306-780-5159
 E-mail: thompsonk@agr.gc.ca

Bill Harron, Acting Director, Ag-Information Directorate
 Phone: 306-780-8149
 E-mail: harronb@agr.gc.ca

Carl Neggers, Director General
 Phone: 306-780-5081 FAX: 306-780-6533
 E-mail: neggersc@agr.gc.ca

Andrew Cullen, Director, Regional Services Directorate
 Phone: 306-780-5105 FAX: 306-780-8229
 E-mail: cullena@agr.gc.ca

PRIVACY COMMISSIONER OF CANADA / COMMISSAIRE À LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE DU CANADA

Place de Ville, Tower B, 3rd Fl., 112 Kent St., 3rd Fl., Ottawa, ON K1A 1H3
 Phone: 613-995-8210/800-282-1376
 FAX: 613-947-6850
 E-mail: info@privcom.gc.ca
 World Wide Web: <http://www.privcom.gc.ca>

Jennifer Stoddart, Privacy Commissioner of Canada
 Phone: 613-947-6000 FAX: 613-947-6850

Heather Black, Assistant Privacy Commissioner
 Phone: 613-947-3076 FAX: 613-947-6850

Raymond d'Aoust, Assistant Privacy Commissioner
 Phone: 613-943-2576 FAX: 613-947-6850

Carman Baggaley, Acting Director General, Research and Policy
Anne-Marie Hayden, Director, Communications

PUBLIC SERVICE COMMISSION / COMMISSION DE LA FONCTION PUBLIQUE DU CANADA

L'Esplanade Laurier, 300 Laurier Ave. W., West Tower, Ottawa, ON K1A 0M7
 Phone: 613-992-9562 FAX: 613-992-9352
 World Wide Web: <http://www.psc-cfp.gc.ca>

Maria Barrados Barrados, President
 Phone: 613-992-2788 FAX: 613-996-4337
Maggie Newton, Assistant to the Director of Communications
 FAX: 613-992-9352

Media Relations
 Phone: 613-947-7269 FAX: 613-992-9352
 E-mail: media@psc-cfp.gc.ca

PUBLIC SERVICE STAFF RELATIONS BOARD / COMMISSION DES RELATIONS DE TRAVAIL DANS LA FONCTION PUBLIQUE

P.O. Box 1525, Stn. B, C.D. Howe Bldg., West Tower, 240 Sparks St., 6th Fl., Ottawa, ON K1P 5V2
 Phone: 613-990-1800 FAX: 613-990-1849
 E-mail: mail.courrier@pssrb-crtfp.gc.ca
 World Wide Web: <http://www.pslrb-crtfp.gc.ca>

Pierre Hamel, Secretary of the Board/General Counsel
 Phone: 613-990-1830 FAX: 613-990-1849
 E-mail: pierre.hamel@pssrb-crtfp.gc.ca

Ian R. Mackenzie, Vice-Chairperson

Yvon Tarte, Chairperson
 Phone: 613-990-1777 FAX: 613-993-2890
 E-mail: yvon.tarte@pssrb-crtfp.gc.ca

Monique Mercier, Administrative Assistant
 Phone: 613-990-1778 FAX: 613-993-2890
 E-mail: monique.mercier@pssrb.crtfp.gc.ca

QUEENS QUAY WEST LAND CORPORATION

200 King St. W., Ste. 1500, Toronto, ON M5H 3T4
 1-800-622-6232
 E-mail: info@infrastructure.gc.ca
 World Wide Web: www.infrastructure.gc.ca/qqwc/qqwc_e.shtml

RCMP EXTERNAL REVIEW COMMITTEE / COMITÉ EXTERNE D'EXAMEN DE LA GRC

P.O. Box 1159, Stn. B, Ottawa, ON K1P 5R2
 Phone: 613-998-2134 FAX: 613-990-8969
 E-mail: org@erc.cee.gc.ca
 World Wide Web: <http://erc-cee.gc.ca>

Catherine Ebbs, Acting Chair
 Phone: 613-998-2134 FAX: 613-990-8969

Virginia Adamson, Acting Executive Director and Senior Counsel
 Phone: 613-990-1860 FAX: 613-990-8969

RIDLEY TERMINALS INC.

P.O. Bag 8000, Prince Rupert, BC V8J 4H3
 Phone: 250-624-9511
 FAX: 250-624-4990
 World Wide Web: www.rti.ca

Michael Tarr, Chairman and CEO
G. Slocombe, President and C.O.O.

RIGHTS AND DEMOCRACY / DROITS ET DÉMOCRATIE

1001 de Maisonneuve Blvd. E., Ste. 1100, Montréal, QC H2L 4P9
 Phone: 514-283-6073 FAX: 514-283-3792
 E-mail: ichrdd@ichrdd.ca

World Wide Web: <http://www.ichrdd.ca>

Louis Moubarak, Officer, External Relations
 Phone: 514-283-6073 FAX: 514-283-3792
 E-mail: lmoubarak@ichrdd.ca

Steve Smith, Officer, External Relations
 Phone: 514-283-6073 FAX: 514-283-3792
 E-mail: ssmith@ichrdd.ca

Jean-Louis Roy, President
 Phone: 514-283-6073 FAX: 514-283-3792
 E-mail: president@ichrdd.ca

ROYAL CANADIAN MINT / MONNAIE ROYALE CANADIENNE

320 Sussex Dr., Ottawa, ON K1A 0G8
 Phone: 613-993-3500/1-800-267-1871
 FAX: 613-991-2628
 E-mail: info@mint.ca

World Wide Web: <http://www.mint.ca>
Marguerite Nadeau, Acting President and CEO
 Phone: 613-993-1716 FAX: 613-952-8342

Richard Neville, Vice-President, Finance and Administration and Chief Financial Officer
 Phone: 613-993-1886 FAX: 613-952-8342

Beverley Lepine, Chief Operating Officer
 Phone: 613-993-2028 FAX: 613-952-8342
 E-mail: lepine@mint.ca

Pam Aung-Thin, VP Communications
 Phone: 613-993-9999 FAX: 613-991-2628

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE / GENDARMERIE ROYALE DU CANADA

1200 Vanier Parkway, Ottawa, ON K1A 0R2
 Phone: 613-993-1204 FAX: 613-990-0216
 World Wide Web: <http://www.rcmp-grc.gc.ca>

Giuliano Zaccardelli, Commissioner

Bernie Corrigan, Assistant Commissioner, Dir. Gen. of Public Affairs
 Phone: (613) 993-1398

ST. LAWRENCE SEAWAY MANAGEMENT CORPORATION / CORPORATION DE GESTION DE LA VOIE MARITIME DU SAINT-LAURENT

202 Pitt St., Cornwall, ON K6J 3P7
 Phone: 613-932-5170 FAX: 613-932-7286
 E-mail: marketing@seaway.ca
 World Wide Web: <http://www.greatlakes-seaway.com>

Richard Corfe, President and CEO
 Phone: 613-932-5170 x3606
 FAX: 613-932-7286

Andrew Bogora, Communications
 Phone: 613-932-5170 x3285
 FAX: 613-932-7286

SECURITY INTELLIGENCE REVIEW COMMITTEE / COMITÉ DE SURVEILLANCE DES ACTIVITÉS DE RENSEIGNEMENT DE SÉCURITÉ

P.O. Box 2430, Station D, Ottawa, ON K1P 5W5
 Phone: 613-990-8441 FAX: 613-990-5230
 E-mail: ellardm@sirc-csars.gc.ca
 World Wide Web: <http://www.sirc-csars.gc.ca>

Gary Filmon, Chair
 Phone: 613-990-8441 FAX: 613-990-5230

Baljit Chadha, Member
 Phone: 613-990-8441 FAX: 613-990-5230

Susan Pollak, Executive Director
 Phone: 613-990-8442 FAX: 613-990-5230

FEDERAL

E-mail: pollaks@sirc-csars.gc.ca

Raymond Speaker, Member
Phone: 613-990-8441 FAX: 613-990-5230

Aldéa Landry, Member
Phone: 613-990-8441 FAX: 613-990-5230

SOCIAL SCIENCES AND HUMANITIES RESEARCH COUNCIL OF CANADA / CONSEIL DE RECHERCHES EN SCIENCES HUMAINE DU CANADA

P.O. Box 1610, Stn. B, 350 Albert St.,
Ottawa, ON K1P 6G4
Phone: 613-992-0691 FAX: 613-992-1787
World Wide Web: <http://www.sshrc-crsh.gc.ca>

Dr. Stan Shapson, Acting President
Phone: 613-995-5488 FAX: 613-992-1787

Janet Halliwell, Executive Vice-President
Phone: 613-947-5265
E-mail: janet.halliwell@sshr.ca

Eva Schacherl, Manager, Media and External
Relations
Phone: 613-992-7302
E-mail: eva.schacherl@sshr.ca

STANDARDS COUNCIL OF CANADA / CONSEIL CANADIEN DES NORMES

270 Albert St., Ste. 200,
Ottawa, ON K1P 6N7
Phone: 613-238-3222 FAX: 613-569-7808
E-mail: info@scc.ca
World Wide Web: <http://www.scc.ca> OR
www.ccn.ca (french web site)

Hugh Krentz, Chair
Phone: 613-238-3222 ex 401
FAX: 613-569-7808
E-mail: hkrentz@scc.ca

Peter Clark, Executive Director
Phone: 613-238-3222 ex 400
FAX: 613-569-7808
E-mail: pclark@scc.ca

Ms Dawn Pickering, Marketing
Communications Officer
Phone: 613-238-3222 x477
FAX: 613-569-7808

STATISTICS CANADA / STATISTIQUE CANADA

R.H. Coats Bldg., Tunney's Pasture,
Ottawa, ON K1A 0T6
Phone: 613-951-8116/800-263-1136
FAX: 613-951-0581
E-mail: infostats@statcan.ca
World Wide Web: <http://www.statcan.ca>

Ivan Fellegi, Chief Statistician
Phone: 613-951-9757 FAX: 613-951-4842
E-mail: fellegi@statcan.ca

Vicki Crompton, Director General, Marketing
and Information
Phone: 613-951-1365 FAX: 613-951-5116
E-mail: vicki.crompton@statcan.ca

Jacques Lefebvre, Chief, Official Release and
Media Relations
Phone: 613-951-7220 FAX: 613-951-1104
E-mail: jacques.lefebvre@statcan.ca

François Bordé, Director, Communications
Phone: 613-951-2808 FAX: 613-951-5116
E-mail: francois.borde@statcan.ca

STATUS OF WOMEN CANADA / CONDITION FÉMININE CANADA

123 Slater St., 10th Fl., Ottawa, ON K1P 1H9
Phone: 613-995-7835 FAX: 613-957-3359
E-mail: webcoord@swc-cfc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.swc-cfc.gc.ca/>

Bev Oda, Minister Responsible
James Abbott, Parliamentary Secretary

Florence Levers, Coordinator
Phone: 613-995-7838 FAX: 613-943-0449

Anne Schroder, Communications &
Consultations
Phone: 613-943-1729 FAX: 613-943-2386
E-mail: anne.schroder@swc-cfc.gc.ca

SUPREME COURT OF CANADA / COUR SUPRÊME DU CANADA

Supreme Court Bldg., 301 Wellington St.,
Ottawa, ON K1A 0J1
Phone: 613-995-4330 FAX: 613-996-3063
E-mail: reception@scc-csc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.scc-csc.gc.ca>

Rt. Hon. Beverley McLachlin, Chief Justice
of Canada
Phone: 613-992-6940 FAX: 613-952-3092

Anne Roland, Registrar
Phone: 613-996-9277 FAX: 613-996-9138
E-mail: rolanda@scc-csc.gc.ca

Nancy Brooks, Executive Legal Officer
Phone: 613-996-9286 FAX: 613-952-3092
E-mail: brooksn@scc-csc.gc.ca

TAX COURT OF CANADA / TOUR CANADIENNE DE L'IMPÔT

200 Kent St., Ottawa, ON K1A 0M1
Phone: 613-992-0901/800-927-5499
FAX: 613-957-9034
E-mail: web@tcc-cci.gc.ca
World Wide Web: <http://www.tcc-cci.gc.ca>

Hon. Donald G.H. Bowman, Chief Justice
Phone: 613-992-2159

TEAM CANADA INC. / ÉQUIPE CANADA INC

235 Queen St., 8th Fl. east,
Ottawa, ON K1A 0H5
Phone: 613-952-6550/1-888-811-1119
FAX: 613-992-7499
World Wide Web: <http://exportsource.ca>

Marie-Lucie Morin, Chair, Team Canada Inc
Management Board
Phone: 613-996-1745 FAX: 613-996-9265
E-mail: marielucie.morin@dfait-maeci.gc.ca

Nicole d'Entremont, Marketing Manager
Phone: 613-952-6550 FAX: 613-992-7499
E-mail: dentremont.nicole@exportsource.ca

TRANSPORTATION APPEAL TRIBUNAL OF CANADA / TRIBUNAL D'APPEL DES TRANSPORTS DU CANADA

333 Laurier Ave. W., Ste. 1201,
Ottawa, ON K1A 0N5
Phone: 613-990-6906 FAX: 613-990-9153
E-mail: info@tacc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.tacc.gc.ca>

Faye Smith, Chairperson
Phone: 613-990-6906 FAX: 613-990-9153

VETERANS REVIEW AND APPEAL BOARD / TRIBUNAL DES ANCIENS COMBATTANTS (RÉVISION ET APPEL)

Flr. 2, 161 Grafton St., P.O. Box 9900,
Charlottetown, PE C1A 8V7
Phone: 1-800-450-8006
FAX: 1-902-566-6806
E-mail: vrab_tacra@vac-acc.gc.ca
World Wide Web: <http://www.vrab-tacra.gc.ca/>

Victor A. Marchand, Chair
Phone: 902-566-8796 FAX: 902-566-7371
E-mail: victor.marchand@vac-acc.gc.ca

Dale Sharkey, Director General
Phone: 902-566-8843 FAX: 902-566-6806
E-mail: dale.sharkey@vac-acc.gc.ca

VIA RAIL CANADA INC. / VIA RAIL CANADA INC.

3 Place Ville-Marie, Ste. 500,
Montreal, QC H3B 2C9
Phone: 514-871-6000/1-888-842-7245
FAX: 514-871-6227

World Wide Web: <http://www.viarail.ca>

Anthony F. Friend, Chairperson (Acting)

Paul Côté, President and CEO
Phone: 514-871-6151 FAX: 514-871-6619

Paul Raynor, Director, Public Affairs
Phone: 514-871-6208 FAX: 514-871-6658
E-mail: Paul_Raynor@viarail.ca

Gerry Kolaitis, Director, Corporate Financial
Planning and Control
Phone: 514-871-6169 FAX: 514-871-6102
E-mail: Gerry_Kolaitis

WESTERN ECONOMIC DIVERSIFICATION / DIVERSIFICATION DE L'ÉCONOMIE DE L'OUEST CANADA

Canada Place, 9700 Jasper Ave., Ste. 1500,
Edmonton, AB T5J 4H7
Phone: 780-495-4164/1-888-338-9378
FAX: 780-495-4557
World Wide Web: <http://www.wd.gc.ca>

Carol Skelton, Minister
Phone: 613-952-9378 FAX: 613-957-1155

Oryssia Lennie, Deputy Minister
Phone: 613-952-9382 FAX: 613-954-1044
E-mail: oryssia.lennie@wd.gc.ca

Judy Ferguson, ADM, Ottawa
Phone: 613-952-7096 FAX: 613-941-1096
E-mail: judy.ferguson@wd.gc.ca

Marilyn Kapitany, ADM, Manitoba
Phone: 204-983-5715 FAX: 204-983-0966

Ardath Paxton Mann, ADM, British
Columbia
Phone: 604-666-6366 FAX: 604-666-1510
E-mail: ardath@wd.gc.ca

Daniel Watson, ADM, Saskatchewan
Phone: 306-975-5858 FAX: 306-975-6166

Sandra Souchotte, Director of Consultations,
Marketing and Communications, Ottawa
Phone: 613-952-7101 FAX: 613-952-6775
E-mail: sandra.souchotte@wd.gc.ca